

50. artikula

Udal Agiritegiak emandako edozein motatako agiriak berregitea debekaturik dago Zerbitzuaren arduradunaren txostenetik ikusirik, Alkate Jaunaren edo Arearen Eskuordearen berariazko eta idatzizko baimenik gabe.

51. artikula

Udal Agiritegiak emandako agiri edo aldakien berregitea Araudi honetako 24. artikulan aurrekitakoaren esparruan sartu ahal izanez gero, Zerbitzuaren Arduradunak behin-behinean ukatu ahal izango du berregitea gaiari buruz Udaleko Idazkariaren iriz-pena erabakitzetan ez den bitartean.

52. artikula

Agiritegi Zerbitzuak zaintzan dituen agirien fotokopiak egingo ditu, kasuan kasuko udaleko eskubideak ordainduz.

Posta bidez fotokopiak egin eta bidaltzea fotokopia horiek eta kasuan kasuko bidalketa gastuak ordaindu eta gero egingo da.

Agirien fondoak fotokopia ez den beste edozein metodo era-biliz berregiteko Agiritegiaren Zerbitzua bera arduratuko da horretaz ahal den kasuetan, horretarako, aurretiaz kostua kalkulatuz eta eskaeragileak aurreratutako ordainketarekin.

(II-860)

I R A G A R K I A

Toki Araubideko indarreko arauak ezarritakoaren arabera eta behin Santurtziko udalean Alkohola Iragarri, Saldu eta Kontsumitzeko Ordenantza araupetzailearen onespenerako administrazio espedientea jendurrean 30 eguneko epean egon eta gero, ordenantza horren testu osoa argitaratu da horren berri izan dadin.

Santurtzin, 1998ko martxoaren 4an.—Alkatea, Javier Cruz Expósito

**SANTURTZIKO UDALEAN ALKOHOLA IRAGARRI, SALDU ETA
KONTSUMITZEKO ORDENANTZA ARAUPETZAILEA****XEDAPEN OROKORRAK****1. artikula.—Arauzko markoa**

Honako ordenantza hau eman da Toki Araubideko Oinarriei buruzko Lege araupetzaileak, Drogamenpekotasunen inguruan Aurrezaintzeko, Laguntzeko eta Gizarteratzeko azaroaren 11ko 15/88 Eusko Legebiltzarren Legeak eta Gizarte Zerbitzuei buruzko urriaren 18ko 5/96 Eusko Legebiltzarreko Legeak emaniko eskumenen bitartez.

2. artikula.—Xedea

Ordenantza honek, beti ere toki eskumenen markoa, xedatzat dauka Santurtziko udaleko lurralte eremuan alkoholismoaren aurrezaintza araupetza, aurrezaintzeko eta esku hartzeko neurriak ezarriz eta aplikatu beharreko diziplina izaerako arau osagaria ere onetsiz.

I. KAPITULUA**AURREZAINTEKO NEURRIAK****3. artikula.—Informazioa**

1. Udal administrazioak aholkularitza eta orientazioa emango die udaleko herritarrei alkoholaren kontsumoaren menpekotasuna aurrezaintzeko eta tratatzeko moduari buruz. Horretarako, udal administrazioak edo berak lagundutako beste erakunde batzuek informazio kanpainak sustatuko dituzte alkoholaren neurriaz kanpoko eraginei buruz, beti ere kontsumoaren gaineko ohiturak eta jarreak aldarazteko asmoz.

Artículo 50

Queda prohibida la reproducción de las copias de cualquier tipo de documentos suministradas por el Archivo Municipal, sin la autorización expresa y escrita del Alcalde o del Delegado del Área, previo informe del responsable del Servicio.

Artículo 51

En el caso de que la reproducción de documentos o copias suministradas por el Archivo Municipal pueda entrar en el ámbito de lo contemplado en el artículo 24 de este Reglamento, el Responsable del Servicio podrá denegar provisionalmente la reproducción mientras no se resuelva el dictamen del Secretario Municipal sobre el tema interesado. Una vez dictaminado por el Servicio de la Corporación, el Alcalde o el Delegado del Área resolverá con carácter definitivo.

Artículo 52

El Servicio de Archivo hará photocopies de los documentos que custodia mediante el pago de los correspondientes derechos municipales.

La realización y envío de photocopies por correo se llevará a cabo previo pago del valor de las mismas y de los gastos de envío correspondientes.

Para reproducir fondos documentales por cualquier otro método que no sea la photocopia, será el propio Servicio de Archivo el que se encargará de ello, en el caso de que sea posible, previo cálculo del coste y pago adelantado del mismo por parte del solicitante.

(II-860)

A N U N C I O

De conformidad con lo dispuesto en la vigente norma de Régimen Local, y una vez expuesto al público durante el plazo de 30 días el expediente administrativo de la aprobación de la Ordenanza reguladora de la publicidad, venta y consumo de alcohol en el municipio de Santurtzi, se procede a la publicación del texto íntegro de la misma, para público y general conocimiento.

Santurtzi, 4 de marzo de 1998.—El Alcalde, Javier Cruz Expósito

**ORDENANZA REGULADORA DE PUBLICIDAD, VENTA
Y CONSUMO DE ALCOHOL EN EL MUNICIPIO DE SANTURTZI****DISPOSICIONES GENERALES****Artículo 1.—Marco legal**

La presente Ordenanza se dicta en virtud de las competencias atribuidas al Ayuntamiento por la Ley Reguladora de las Bases del Régimen Local; la Ley del Parlamento Vasco 15/88, de 11 de noviembre, sobre Prevención, Asistencia y Reinserción en materia de drogodependencias; y la Ley del Parlamento Vasco 5/96, de 18 de octubre, de Servicios Sociales.

Artículo 2.—Objeto

La presente Ordenanza tiene por objeto regular, en el marco de las competencias locales, la prevención del alcoholismo en el ámbito territorial del municipio de Santurtzi, a través de la aplicación de medidas preventivas e interventoras, junto con la aprobación de normas complementarias de carácter disciplinario tendentes a su estricta aplicación.

CAPÍTULO I**MEDIDAS PREVENTIVAS****Artículo 3.—Información**

1. La Administración Municipal facilitará el más amplio asesoramiento y orientación a los/as vecinos/as del municipio sobre la prevención y el tratamiento de la dependencia del consumo de alcohol. A tal fin, promoverá por sí misma o a través de otras entidades el desarrollo de campañas informativas sobre los efectos de su uso abusivo, al fin de modificar hábitos y actitudes en relación a su consumo.

2. Haurrei eta gazteei, bereziki, emango zaien babes berezia; hori dela eta, informazioaren arloan ekintzak bultzatuko dira, beti ere, kolektibo horiei dagokienez, aurrezaintzaren inguruko helburu lortuak izan daitezten.

4. artikulua.—*Heziketa*

Udalak haur zein gazteen osasuna jagoteko heziketa bultzatuko du hezitzaleen eta gizarte zerbitzuen bidez eta gainerako herri administrazioekin koordinatuz. Era berean, gazte elkartea ez ezik horiek okupazio, asialdi, kultur eta kirol egitarauetan parte hartzea ere sustatuko du.

5. artikulua.—*Herritarren lankidetza*

Herritar guztien lankidetza bultzatuko da jarduteko egitarauetan eta neurriean parte har dezaten. Horretarako, informazioa eta pres-takuntza ez eze dirulaguntzak ere eman ahal izango zaizkie helburu hori lortu guran dabiltsan eta legez eratuta dauden elkarteei.

II. KAPITULUA ESKU HARTZEKO NEURRIAK

6. artikulua.—*Lizentziak*

1. Kontsumorako lekuetan, salmentarakoetan kasu, edari alkoholdunak saltzeko beharrezkoa izango da aldez aurretik instalazio edo irekiera lizentzia eskuratzea; izan ere, hori izan barik, ezin izango zaio jarduerari ekin.

2. Establezimenduak instalatzeko edo irekitzeko lizentzia lortzeko, bete egin behar izango dira III. kapituluan zehaztutako debe-kuak edo mugak.

7. Artikulua.—*Ikuskatzeko jarduera*

1. Ordenantza honetan araupetutako mugak edo debekuak beteak izan daitezen, udalzaingoa eta horretarako osaturik dago-keen udaleko ikuskapen kidegoa gaiturik egongo dira lokalak iker-tu, ikuskatu, aztertu eta kontrolatzeko.

2. Urratza ekar dezakeen egintzak ikusiz gero, salaketa bole-tina edo akta egingo da; bertan jaso behar izango dira zehapen pro-zeduraren oinarria osatzeko erabil daitezkeen inguruabar per-sonalak, datuak edota egintzak.

3. Jardueraren titularrek, kudeatzaileek edo erantzuleek edozein momentutan baimendu beharko dute kontrolatzeko edo ikus-katzeko kreditaturik dauden pertsonen sarrera, bai eta beharrezko laguntza eman ere, ikuskapenaren inguruko zeregina betea izan dadin. Oposizio pasiborik edo aktiborik egon edo zeregina oztopatzu gero, urratze zehakorra egongo da, V. kapituluan xedatutakoaren arabera.

III. KAPITULUA MUGAK ETA DEBEKUAK

8. artikulua.—*Edari alkoholdunen sustapena eta publizitatea*

1. Edari alkoholdunen kanpoko publizitatea galarazita dago. Horrela bada, kanpoko publizitatetzet hartu behar izango da era-bilera orokorreko eremuetan edo leku irekietan dauden edo dabiltsan pertsonen arreta irudi edo soinuaren bidez erakar dezakeena.

2. Etxetara bidalitako mezuen bitartez egindako edari alkoholdunen sustapena debekatuta egongo da, salbu eta mezuak hamazortzi urtetik gorako pertsonen izanean igortzen badira.

3. Ondorengo lokal publikoetan debekaturik egongo da edari alkoholdunen publizitatea:

— Gehien bat 18 urtetik beheragoko bezeroei zuzendurik dau-deneten.

— Osasun eta hezkuntza instalazioetan edo zentroetan, horien sarrerak barne.

— Ikuskizun gela eta zimenetan, salbu eta 18 urtetik gorako-enetzat beren beregi zuzendutako emanaldiak badira eta edariok horretarako ez besterako jarritako lekuetan badaude.

— Garraio publikoetako instalazioetan eta barrualdean.

2. Los/as niños/as y jóvenes serán objeto de una protección especial; por ello se promoverán acciones en el campo de la información, tendentes al logro de los indicados fines preventivos en relación a dichos colectivos.

Artículo 4.—*Educación*

El Ayuntamiento promoverá la educación para la salud de los/as niños/as y jóvenes a través del personal educador y de los servicios sociales, y en coordinación con el resto de las Administraciones Públ-icas. Asimismo, promocionará las asociaciones juveniles y su parti-cipación en programas de ocupación, ocio, culturales y deportivos.

Artículo 5.—*Colaboración ciudadana*

Se promoverá la participación de todos/as los/as ciudadanos/as en los programas y medidas de actuación. Para ello se prestará información, formación y, en su caso, ayudas económicas a las aso-ciaciones legalmente constituidas que persigan dicha finalidad.

CAPÍTULO II MEDIDAS INTERVENTORAS

Artículo 6.—*Licencias*

1. La venta de bebidas alcohólicas en lugares de consumo, como en los de simple expedición, requerirá la obtención previa de la oportuna licencia de instalación o de apertura, sin la cual no podrá comenzar a ejercerse la actividad.

2. Las licencias de apertura o instalación de establecimien-tos estarán condicionadas al cumplimiento de las limitaciones o prohi-biciones señaladas en el Capítulo III.

Artículo 7.—*Actuación inspectora*

1. La Policía Municipal y el cuerpo de inspección municipal que se constituya o figure habilitado al efecto estarán capacitados para investigar, inspeccionar, reconocer y controlar los locales a los efectos del cumplimiento de las limitaciones y prohibiciones regu-ladas en la presente Ordenanza.

2. Cuando se aprecie algún hecho que pueda ser constitutivo de infracción, se levantará el correspondiente boletín de denuncia o acta, en el que se hará constar circunstancias personales, datos y hechos que sirvan de base al correspondiente procedimiento sancionador.

3. Los/as titulares, gerentes o responsables de la actividad vendrán obligados/as a permitir el libre acceso de las personas acre-ditadas para la inspección y control en cualquier momento así como a prestar la ayuda necesaria para la realización de la labor inspectora, constituyendo infracción sancionable la oposición activa o por omisi-ón, o el mero entorpecimiento de dicha labor, conforme a lo que se dispone en el Capítulo V.

CAPÍTULO III LIMITACIONES Y PROHIBICIONES

Artículo 8.—*Promoción y publicidad de bebidas alcohólicas*

1. Se prohíbe la publicidad exterior de bebidas alcohólicas, entendiendo por tal aquella publicidad susceptible de atraer, mediante la imagen o el sonido, la atención de las personas que permanezcan o discurran por ámbitos de utilización general o en lugares abiertos.

2. Se prohíbe la promoción de bebidas alcohólicas mediante mensajes que se envíen a domicilio, salvo que se dirijan nomi-nalmente a personas mayores de dieciocho años de edad.

3. Se prohíbe la publicidad de bebidas alcohólicas en los siguientes locales públicos:

— Los que estén dedicados a un público compuesto predo-minantemente por menores de 18 años de edad.

— Instalaciones y Centros sanitarios y docentes, incluidos sus accesos.

— Cines y salas de espectáculos, salvo en sesiones dirigidas expresamente a mayores de 18 años de edad y en lugares espe-cíficamente señalados al efecto.

— Instalaciones e interior de los transportes públicos.

4. Izendazioa, hiztegia, sinbolo grafikoa, irudia edota edozein kari dela bide, edari alkoholdunen zeharkako publizitatea edo publizitate estalia eragin dezaketen objektuen edo produktuen publizitatea galarazita egongo da.

9. artikulua.—Edari alkoholdunen banaketa eta salmenta

1. Hamazortzi urtetik beherakoei edari alkoholdunak banatza edota saltzea debekatua egongo da ikuskizun publiko zein jolas jardueretarako lokal eta instalazioetan, bai eta orokorean ostalarienza establezimenduetan ere.

2. Hamazortzi urtetik beherakoei edari alkoholdunak banatza edota saltzea debekatua egongo da edari alkoholdunak emateko baimena duen edozein establezimendutan, berbarako supermerkatuetan, janari dendetan eta abarretan, bai eta orokorean txikizkako janari establezimenduetan ere.

3. Hamazortzi urtetik beherakoei edari alkoholdunak makinan bitartez banatza edota saltzea debekatua egongo da. Alkohola ematen duten makina automatikoen kanpoaldean 20 centímetro karratuetako azalera baino gutxiago ezin har dezakeen eta ezin ken daitekeen ohar bat egongo da Euskal Autonomia Erkidegoko bi hizkuntza ofizialetan; bertan adieraziko da alkohola osasunarentzat kaltegarria dela eta adingabekoei alkohola banatza eta saltzea beren beregi debekatuta dagoela.

4. Edari alkoholdunak banatza eta saltza galarazita egongo da ondorengo tokietan:

— Lehen edo bigarren hezkuntza ematen duten zentroetan.

— Gehien bat 18 urtetik beheragoko bezeroei zuzendurik dauzenetan.

— Osasun zentroetan.

— Herri bidean, beren beregiko baimena egon ezean.

5. Edari alkoholdunak banatu eta saltzeko leku baimenduetan jarri beharko dira Euskal Autonomia Erkidegoko bi hizkuntza oficialetan idatzita dauden eta hamazortzi urtetik beherakoei alkohola banatza eta saltza indarrean dagoela gogorazten duten kartel idatzia.

10. artikulua.—Sartzea eta egotea

Edari alkoholdunak ematen dituzten establezimendu publiko itxietan (hala nola, tabernak, dantza lekuak, jolastokiak, ikuskizun establezimenduak edo orokorean alkohola saldu edo kontsumitzen den establezimendu publikoak) hamazortzi urtetik beherakoa sartzea eta egotea galarazita egongo da, salbu eta adingabeko horien gurasoak edo pertsona erantzuleak badaude. Leku horietan “18 urtetik beherakoak sartzea debekatua” jartzen duten eta kanpotik eta barrutik ikus daitezkeen errotuluek agertu beharko dute Euskal Autonomia Erkidegoko bi hizkuntza oficialetan. Era berean, debeku honek idatzirik azaldu beharko du karteletan, liburuketan, egitarauetan eta propagandan oro har.

11. artikulua.—Edari alkoholdunen kontsumoa

1. Hamazortzi urtetik beherakoentzat galarazita egongo da alkohola saltzeko makina automatikoak saltzea, beti ere establezimenduaren titularraren erantzukizunaren pean.

2. Edari alkoholdunak herri bidean kontsumitzea debekatuta dago, beren beregiko baimena egon ezean.

12. artikulua.—Nola egiaztatu kontsumitzaleen adina

Aurreko artikuluetan ezarritako ondoreetarako, establezimenduaren titularrak, kudeataileak, arduradunak zein enplegatuak baimenduta daude bezeroei adina egiazatzeko agiriak eskatzeko, beti ere adinak zalantzak sortarazten dien guztietai.

IV. KAPITULUA ESKUMENAK

13. artikulua.—Administrazio arteko lankidetza

Udal administrazioak gainerako administrazioekiko lankidetza sustatuko du, beti ere alkoholaren neurrikzo kanpoko kontsumoa aurrezaintzeko politika aktiboan gizarte ekimenaren parte hartzeari dagokionez, bai eta arlokako legerian ezarritako jarduerei dago-kienez ere.

4. Se prohíbe la publicidad de objetos o productos que por su denominación, vocabulario, símbolo gráfico, modo de representación o cualquier otra causa puedan derivar en publicidad indirecta o encubierta de bebidas alcohólicas.

Artículo 9.—Suministro y venta de bebidas alcohólicas

1. Se prohíbe el suministro y venta de bebidas alcohólicas a menores de dieciocho años de edad en locales e instalaciones destinados a espectáculos públicos y actividades recreativas, así como en los establecimientos de hostelería en general.

2. Se prohíbe el suministro y venta de bebidas alcohólicas a menores de dieciocho años de edad en cualquier establecimiento autorizado para la expedición, tales como supermercados, ultramarinos, etc. y, en general, en el comercio minorista de alimentación.

3. Se prohíbe el suministro y venta de bebidas alcohólicas a través de máquinas expendedoras a menores de dieciocho años de edad. En la superficie frontal de las máquinas automáticas de alcohol figurará una advertencia, en los dos idiomas oficiales de la Comunidad Autónoma, que ocupe una superficie no inferior a 20 centímetros cuadrados y de modo que impida su retirada, indicativa de que el alcohol es perjudicial para la salud, así como señalando la prohibición expresa de suministro y venta de alcohol a menores de edad.

4. Se prohíbe la venta y suministro de bebidas alcohólicas en los siguientes lugares:

— En los centros que imparten enseñanza primaria y secundaria.

— En los locales y centros destinados a un público compuesto predominantemente por menores de 18 años.

— En centros sanitarios.

— En la vía pública, salvo autorización expresa.

5. En los puntos autorizados de venta y suministro de bebidas alcohólicas se instalarán carteles escritos en los dos idiomas oficiales de la Comunidad Autónoma que recuerden la vigencia de la prohibición de dicha venta y suministro a menores de dieciocho años de edad.

Artículo 10.—Entrada y permanencia

Queda prohibida la entrada y permanencia de menores de 18 años en establecimientos públicos cerrados que sirvan bebidas alcohólicas tales como bares, salas de fiestas, discotecas, espectáculos o salas de recreo público y, en general, en cualesquier lugares o establecimientos públicos en los que se venda o consuma alcohol, salvo que vayan acompañados de sus progenitores o personas responsables del/a menor. En estos lugares deberán figurar letreros, en los dos idiomas oficiales de la Comunidad Autónoma, colocados en sitios visibles desde el exterior, así como en el interior, con la leyenda, «Prohibida la entrada a menores de 18 años». Esta prohibición deberá figurar impresa en carteles, folletos, programas y propaganda en general.

Artículo 11.—Consumo de bebidas alcohólicas

1. Se prohíbe a los/as menores de 18 años el uso de máquinas automáticas de venta de alcohol, bajo la responsabilidad del/a titular del establecimiento.

2. Se prohíbe el consumo de bebidas alcohólicas en la vía pública, salvo autorización expresa.

Artículo 12.—Acreditación de edad de los consumidores

A los efectos establecidos en los artículos anteriores, los/as titulares, gerentes, responsables o empleados/as de los establecimientos estarán autorizados/as a solicitar de sus clientes los documentos acreditativos de su edad, cuando la misma les ofrezca dudas razonables.

CAPÍTULO IV COMPETENCIAS

Artículo 13.—Coordinación interadministrativa

Desde la Administración municipal se promoverá la coordinación con las demás Administraciones respecto de las actuaciones contempladas en la legislación sectorial así como la participación de la iniciativa social en una política activa de prevención del consumo abusivo de alcohol.

V. KAPITULUA
URRATZEAK ETA ZEHAPENAK

14. artikulua.—Urratzeak

1. Ordenanza honen ondoreetarako, urratzetzat hartu beharko da ordenanza honetan eta, bereziki, II. eta III. kapituluetan ezarritako debekuak, mugak edo betebeharrak ez betetzea edota ez gordetzea.

2. Urratzeak arin, larri edo oso larritzat jotseko kalifikazioa egin beharko da ordenanza honetan eta aplika daitekeen indarreko legerian ezarritakoaren arabera.

3. Urratze arintzat hartu beharko da 8 artikuluko 2. eta 4. lerro-aldeetan ezarritako mugak edo debekuak ez betetzea. Era berean, urratze arintzat jo beharko dira ordenanza honek larritzat edo oso larritzat hartzen ez dituen urratzeak.

4. Urratze larritzat hartu beharko dira 7. artikularen 3. lerro-aldeean ezarritako betebeharra eta 8. artikularen 1. eta 3. lerro-aldeetan eta 9, 10 eta 11. kapituluetan ezarritako debekuak eta mugak ez betetzea. Era berean, urratze arinetan berrerortzea ere urratze larritzat hartuko da.

5. Urratze oso larritzat hartuko dira establezimendu publikoetan zein jolas jardueretan euren zereginak bete bitartean ikuskapen zerbitzuei sarrera ukatzea edo ikuskapena oztopatzea. Era berean, urratze larrieta berrerortzea ere urratze oso larritzat hartuko da.

15. artikulua.—Zehapenak

1. Ordenanza honetako urratzeak zehatuko dira ohartarazpen edo isun bidez edo establezimendua, lokal edo empresa aldi bate-rako itxiz.

2. Urratze oso larriak zehatu ahal izango dira honakoak txandakatuz edo metatzuz:

- a) 250.001 pezetatik 500.000 pezetara bitarteko isuna.
- b) Lokala urtebete eta egun batetik hiru urtera bitartean ixtea.

3. Urratze larriak zehatu ahal izango dira honakoak txandakatuz edo metatzuz:

- a) 100.001 pezetatik 250.000 pezetara bitarteko isuna.
- b) Lokala gehienez urtebetean itxiz.

4. Urratze arinak zehatu ahal izango dira 25.000 mila pezetatik 100.000 pezetara bitarteko isun batez bidez edo ohartarazpen baten bidez, baldin eta arduragabekeria dela-eta egin badira eta osasunerako arriskurik ekartzen ez badute.

16. artikulua.—Zehapenak ezartzeko modua

Zehapenak zehaztu eta ezarri egingo dira urratzailearen errunduntasuna eta administrazio urratzean egondako bestelako inguruabarrik kontuan hartuz, bereziki honakoak:

- a) Urratzearen gizarte ondoreak.
- b) Osasunarentzat egon daitekeen arriskua.
- c) Asmozkotasuna edo berrerortzea egonez gero.
- d) Ez legezko bidetik lortutako mozkina.
- e) Zehapen expedientea amaitu baino lehen, egoera konponbidean jartzeko neurriak hartzea.
- f) Zehapenaren grado gaitzesgarriari eragin diezaiokeen edozein, bai aringarri zein astungarri modura.

17. artikulua.—Erantzuleak

1. Erantzuletzat hartu beharko dira dolo, erru edo arduragabekeria dela-eta ordenanza honetan ezarritako ekintzetan edo alderauzketetan erori diren pertsona fisikoak zein juridikoak, eta bereziki:

- a) Lokal, instalazio edo lizenziaren titularrak.
- b) Aurrekoen langileak edo laguntzaileak.

CAPÍTULO V
INFRACCIONES Y SANCIONES

Artículo 14.—Infracciones

1. A los efectos de la presente Ordenanza se tipifican como infracciones el incumplimiento o la inobservancia de las prohibiciones, limitaciones u obligaciones establecidas en la misma, especialmente de lo dispuesto en los Capítulos II y III.

2. La calificación de las infracciones como leves, graves o muy graves se realizará de conformidad con lo establecido en la presente Ordenanza y en la legislación vigente que resulte de aplicación.

3. Son infracciones leves: los incumplimientos de las limitaciones o prohibiciones contempladas en el artículo 8 párrafos 2 y 4. Constituyen igualmente infracciones leves cualquier otra infracción de lo dispuesto en la presente Ordenanza que no se encuentre ya tipificada como muy grave o grave.

4. Son infracciones graves: el incumplimiento de la obligación establecida en el artículo 7 párrafo 3, y de las limitaciones o prohibiciones contempladas en el artículo 8 párrafos 1 y 3 y en el artículo 9, 10 y 11 así como la reincidencia en la comisión de infracciones leves.

5. Son infracciones muy graves: la negativa reiterada a permitir el acceso de los servicios de inspección durante el ejercicio de sus funciones o impedir u obstaculizar gravemente la inspección en establecimientos públicos y actividades recreativas, así como la reincidencia en infracciones graves.

Artículo 15.—Sanciones

1. Las infracciones a la presente Ordenanza serán sancionadas, en su caso, con apercibimiento, multa o cierre temporal del establecimiento, local o empresa.

2. Las infracciones muy graves podrán ser sancionadas, alternativa o acumulativamente, con:

- a) multa de 250.001 a 500.000 pesetas.
- b) clausura del local desde un año y un día hasta tres años.
- 3. Las infracciones graves podrán ser sancionadas, alternativa o acumulativamente, con:

- a) multa de 100.001 a 250.000 pesetas.
- b) clausura del local hasta un año.
- 4. Las infracciones leves podrán ser sancionadas con multa de 25.000 a 100.000 pesetas, o simple apercibimiento cuando se hayan cometido por simple negligencia y no comporten un riesgo para la salud.

Artículo 16.—Determinación de sanciones

Las sanciones se determinarán e impondrán teniendo en cuenta la culpabilidad del/a infractor/a y las demás circunstancias concurrentes al producirse la infracción administrativa, y especialmente las siguientes.

- a) repercusión social de la infracción.
- b) riesgo para la salud.
- c) la existencia de intencionalidad o reiteración.
- d) beneficio ilícitamente obtenido.
- e) adopción de medidas reparadoras exigibles con anterioridad a la finalización del expediente sancionador.
- f) cualquier otra que pueda incidir en el grado de reprochabilidad de la infracción, en sentido atenuante o agravante.

Artículo 17.—Responsables

1. Serán responsables las personas físicas o jurídicas que incurran a título de dolo, culpa o simple negligencia en la acciones u omisiones tipificadas en esta Ordenanza, y en concreto:

- a) Los/as titulares de los locales o instalaciones o de las respectivas licencias.
- b) El personal y los/as colaboradores/as necesarios/as de los anteriores.

2. Aurreko idazatiko b) letran aipatutako subjektuek egindako zehapenei dagokienez, lokal edo lizenziarrek erantzun beharko dute, baldin eta zehapena aurrezaintzko betebeharra konpli-tzen ez badute; horrek, hala ere, ez die kalterik ekarriko bidezko-ak diren medeatzeak akzioei.

18. artikulua.—Organos competentes

1. Eusko Jaurlitzako organo eskudunen zehapen-eskumenei kalterik egin gabe euren eskumenen eremuan, udalak zehatuko ditu ordenantza honi egiten zaizkion urratzeak.

2. Indarreko legeriak emandako ahalmenen barruan, alka-tza-lehendakaritza organo eskuduna izango da urratze arin zein larriengatiko zehapen expedienteak hasteko eta horien inguruan ebazteko.

3. Gerta daiteke izendatutako instruktoreak uste izatea zehatzeko eskumena ez dagokiola administrazio horri; horrelako-eta, jarduketak bidali beharko ditu eskumena duen administrazioria eta honek jarraipena emango die horiek dauden prozedurazko fase-an hasita.

19. artikulua.—Prescripción

1. Urratze arinek sei hilabeteren buruan preskribatuko dute; larriek eta oso larriek, ostera, kausa ekarri duten legeetan ezarri-takoaren arabera.

2. Zehapenak preskribatzeko epea hasiko da kontatzen zeha-pena egin den egunetik aurrera.

20. artikulua.—Procedura

Ordenantza honetan ezarritako urratzea direla-eta hasi eta ebat-ziko diren zehapen expedienteek errespetatu beharko dituzte aza-roaren 26ko 30/92 Legean agertzen diren abiaburuak; horretako, bada, Zehatzeko Ahaigoa Egikaritzeko Proceduraren Araudian ezarritako tramiteak edo une horretan indarrean dagoen araudia-ren tramiteak segitu beharko dira.

21. artikulua. Behin-behineko neurriak

Zehapen expedientea hasteko organo eskudunak arrazoituito-kilo ebazpen bidez edozein unetan hartu ahal izango ditu beharrezkoak eta egokiak diren kautelazko neurriak, beti ere zehapenaren efektuak saihestu edo manten ditzakeen azken ebazpenaren eraginkortasuna ziurtatzeko asmoz.

AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau indarrean sartuko da Bizkaiko Aldizkari Ofi-zalean oso-osorik argitaratu eta biharamunean.

(II-911)

Zallako Udala

I R A G A R K I A

Hitzet hitz kopiatuta honela dakarren Dekretua Alkatetzak eman duela jendaurrean ikusgai jartzen da:

«DEKRETUA

Erizaintza Laguntzaile sei lanpostuez eta Garbitzaile-Zerbitzari-Lisatzaile lanpostuaz jabetzeko proposaturiko oposiziogileek, Deialdirako Baseetan eskatutako gaitasun-baldintzak eta gai-nontzeko betekizunak betetzen dituztela behin egiaztatuz gero, Zalla-ko Udalaren Alkate-Presidentea naizen Leandro Kapetillo Larrinagak, eman zaizkidan gaitasunak erabilita

ERABAKI DUT:

Lehenengoa.—Zallako Eguzki Egoitzako lanpostu hauek behin-betiko lan-itunpeko kontratacio erregimenean betetzeko jarraian aipatzen diren pertsonak izendatzea:

— Garbitzaile-Zerbitzari-Lisatzaile lanpostu 1:

Novales Maruri, María Victoria

2. De las infracciones cometidas por los sujetos mencionados en la letra b) del apartado anterior responderán los/as titulares de los locales o de las respectivas licencias cuando incumplan el deber de prevenir la infracción, sin perjuicio de las acciones de resarcimiento que resulten procedentes.

Artículo 18.—Organos competentes

1. Sin perjuicio de la competencia sancionadora de los órganos correspondientes del Gobierno Vasco en el ámbito de sus respectivas competencias, las infracciones a lo dispuesto en esta Ordenanza serán sancionadas por el Ayuntamiento.

2. Será órgano competente para la incoación y resolución de expedientes sancionadores por infracciones leves y graves, dentro de las facultades que la legislación vigente le atribuya, la Alcaldía-Presidencia.

3. Si durante la tramitación del expediente el/a instructor/a designado/a estimara que la competencia para sancionar no corresponde a la Administración a la que pertenece, remitirá las actuaciones a la que la ostente, que las continuará a partir de la fase procedimental en que se hallen.

Artículo 19.—Prescripción

1. Las infracciones leves prescriben a los seis meses, las graves y muy graves según lo dispuesto en las leyes de las que tra-en causa.

2. El plazo de prescripción de las infracciones comenzará a contarse el día en que la infracción se hubiera cometido.

Artículo 20.—Procedimiento

Los expedientes sancionadores que se incoen y resuelvan por infracciones previstas en esta Ordenanza respetarán los principios recogidos en la Ley 30/92, de 26 de noviembre, siguiendo los trámites previstos en el Reglamento del Procedimiento para el ejercicio de la potestad sancionadora aprobado por Real Decreto 1.398/93, de 4 de agosto, o el que se halle vigente en cada momento.

Artículo 21.—Medidas provisionales

El órgano competente para incoar el expediente sancionador podrá, en cualquier momento, adoptar mediante resolución motivada las medidas cautelares necesarias y adecuadas para asegurar la eficacia de la resolución final que pudiera recaer o evitar el mantenimiento de los efectos de la infracción.

DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza entrará en vigor al día siguiente de su íntegra publicación en el «Boletín Oficial de Bizkaia».

(II-911)

Ayuntamiento de Zalla

A N U N C I O

Se hace público que por la Alcaldía se ha dictado el Decreto que, copiado literalmente, es como sigue:

«DECRETO DE LA ALCALDIA

Habiéndose justificado por los opositores propuestos para tomar posesión de las seis plazas de Auxiliar de Enfermería y la plaza de Limpiador-Camarero-Planchador el cumplimiento de las condiciones de capacidad y demás requisitos exigidos en las Bases de la Convocatoria por la presente Leandro Kapetillo Larrinaga, Alcalde-Presidente del Ayuntamiento de Zalla,

R E S U E L V O:

Primer.—Nombrar a las personas que a continuación se relacionan para que cubran en régimen de contratación laboral indefinida en la Residencia Zallako Eguzki las siguientes plazas:

— 1 plaza de Limpiador-Camarero Planchador:

Novales Maruri, María Victoria.